

**2019 Creative Arts & English Summer Camp  
Health Check Information Form:**

**Purpose:** The purpose of requesting an annual health check is simply to take one more step to ensure a safe and healthy environment of our summer camp. Please contact us directly with any questions relating to this topic.

**Required Information:** The below information **MUST** be on the medical report.

**1. Student Information**

The report from the doctor **MUST** include:

- a. Camper's Name
- b. Camper's Birth Date
- c. Camper's ID number (indicated in your child's badge)

**2. Medical Check**

- a. Basic physical health check
- b. Doctor's Statement (English or Chinese)
  - 1. "I have examined this student on (date). This student is in good health and can join a normal class environment without restriction."
  - 2. Doctor's Name and Signature
  - 3. Hospital's Name
- c. Medication report
  - 1. List of medications the student is currently taking (if any)
- d. Allergy report
  - 1. List of any known allergies the student may have (food, medicine, dust, etc...)
- e. Parent's signature

**Health Check Location:** ANY generally known and recognized hospital or clinic that your family chooses to use is OK.

2019CAA英语夏令营  
健康检查表：

**目的:** 要求每年进行一次健康检查的目的仅仅是为了进一步确保我们夏令营的安全健康。如有任何相关问题，请直接与我们联络。

**所需信息:** 以下信息必须在医疗报告上。

**1. 学生信息**

医生的报告必须包括:

- a. 学生的名字
- b. 学生的出生日期
- c. 学生的学号(在孩子的名牌上)

**2. 医疗检查**

- a. 基本身体健康检查
- b. 医生声明(英文或中文)
  - 1. “我在（日期）给学生做了检查。这个学生身体健康，可以加入正常的班级。”
- 2. 医生的姓名和签名
- 3. 医院的名字
- c. 药物治疗报告
  - 1. 学生目前正在服用的药物清单(如果有的话)
- d. 过敏报告
  - 1. 学生可能患有的任何已知过敏(食物、药物、灰尘等...)
- e. 父母的签名

**健康检查地点:** 您可以选择任何一家被已认可的医院或诊所。